Michel de Montaigne

Essays

Book 3 · Chapter 8

Original text in Middle French (1595, Public domain) · Last updated on July 10, 2024

HyperEssays is a project to create a modern and accessible online edition of the *Essays* of Michel de Montaigne. More information at www.hyperessays.net

gournay-3-8-20250106-190858

De l'art de conferer

b C'est un usage de nostre justice, d'en condamner aucuns, pour l'advertissement des autres. c De les condamner, par ce qu'ils ont failly, ce seroit bestise, comme dit Platon : Car ce qui est faict, ne se peut deffaire : mais c'est afin qu'ils ne faillent plus de mesmes, ou qu'on fuye l'exemple de leur faute. b On ne corrige pas celuy qu'on pend, on corrige les autres par luy. Je fais de mesmes. Mes erreurs sont tantost naturelles & incorrigibles & irremediables : Mais ce que les honnestes hommes profitent au public en se faisant imiter, je le profiteray à l'avanture à me faire eviter.

b *Nónne uides Albi ut malè uiuat filius, utque*
Barrus inops ? magnum documentum, ne patriam rem
Perdere quis uelit.

b Publiant & accusant mes imperfections, quelqu'un apprendra de les craindre. Les parties que j'estime le plus en moy, tirent plus d'honneur de m'accuser, que de me recommander. Voilà pourquoy j'y retombe, & m'y arreste plus souvent. Mais quand tout est compté, on ne parle jamais de soy, sans perte : Les propres condemnations sont tousjours accreues, les louanges mescrues. b Il en peut estre aucuns de ma complexion, qui m'instruis mieux par contrarieté que par similitude : & par fuite que par suitte. A cette sorte de discipline regardoit le vieux Caton, quand il dict, que les sages ont plus à apprendre des fols, que les fols des sages : Et cet ancien joueur de lyre, que Pausanias recite, avoir accoustumé contraindre ses disciples d'aller ouyr un mauvais sonneur, qui logeoit vis à vis de luy : où ils apprinssent à hayr ses desaccords & faulces mesures. L'horreur de la cruauté me rejecte plus avant en la clemence, qu'aucun patron de clemence ne me sçauroit attirer. Un bon escuyer ne redresse pas tant mon assiete, comme fait un procureur, ou un Venitien à cheval : Et une mauvaise façon de langage, reforme mieux la mienne, que ne fait la bonne. Tous les jours la sotte contenance d'un autre, m'advertit & m'advise. Ce qui poingd, touche & esveille mieux, que ce qui plaist. Ce temps est propre à nous amender à reculons, par disconvenance plus que par convenance ; par difference, que par accord. Estant peu apprins par les bons exemples, je me sers des mauvais : desquels la leçon est ordinaire :

c je me suis efforcé de me rendre autant aggreable comme j'en voyoy de fascheux : aussi ferme, que j'en voyoy de mols : aussi doux, que j'en voyoy d'aspres : aussi bon, que j'en voyoy de meschants. Mais je me proposoy des mesures invincibles. b Le plus fructueux & naturel exercice de nostre esprit, c'est à mon gré la conference. J'en trouve l'usage plus doux, que d'aucune autre action de nostre vie. Et c'est la raison pourquoy, si j'estois à ceste heure forcé de choisir, je consentirois plustost, ce crois je, de perdre la veue, que l'ouyr ou le parler. Les Atheniens, & encore les Romains, conservoient en grand honneur cet exercice en leurs Academies. De nostre temps, les Italiens en retiennent quelques vestiges, à leur grand profit : comme il se void par la comparaison de nos entendemens aux leurs. L'estude des livres, c'est un mouvement languissant & foible qui n'eschauffe point : la où la conference, apprend & exerce en un coup. Si je confere avec une ame forte, & un roide jousteur, il me presse les flancs, me picque à gauche & à dextre : ses imaginations eslancent les miennes. La jalousie, la gloire, la contention, me poussent & rehaussent au dessus de moy-mesmes. Et l'unisson, est qualité du tout ennuyeuse en la conference. b Mais comme nostre esprit se fortifie par la communication des esprits vigoureux & reiglez, il ne se peut dire, combien il perd, & s'abastardit, par le continuel commerce, & frequentation, que nous avons les avec esprits bas & maladifs. Il n'est contagion qui s'espande comme celle-là. Je sçay par assez d'experience, combien en vaut l'aune. J'aime à contester, & à discourir, mais c'est avec peu d'hommes, & pour moy : Car de servir de spectacle aux grands, & faire à l'envy parade de son esprit, & de son caquet, je trouve que c'est un mestier tres-messeant à un homme d'honneur. b La sottise est une mauvaise qualité, mais de ne la pouvoir supporter, & s'en despiter & ronger, comme il m'advient, c'est une autre sorte de maladie, qui ne doit guere à la sottise, en importunité : Et est ce qu'à present je veux accuser du mien. b J'entre en conference & en dispute, avec grande liberté & facilité : d'autant que l'opinion trouve en moy le terrein mal propre à y penetrer, & y pousser de hautes racines : Nulles propositions m'estonnent, nulle creance me blesse, quelque contrarieté qu'elle aye à la mienne. Il n'est si frivole & si extravagante fantasie, qui ne me semble bien sortable à la production de l'esprit humain. Nous autres, qui privons nostre jugement du droict de faire des arrests, regardons mollement les opinions diverses : & si nous n'y prestons le jugement, nous y prestons aisement l'oreille. Où l'un plat est vuide du tout en la balance, je laisse vaciller l'autre, sous les songes d'une vieille. Et me semble estre excusable, si j'accepte plustost le nombre impair : le Jeudy au prix du Vendredy : si je m'aime mieux douziesme ou quatorziesme, que treziesme à table : si je vois plus volontiers un liévre costoyant, que traversant mon chemin, quand je voyage : & donne plustost le pied gauche, que le droict, à chausser. Toutes telles revasseries, qui sont en credit autour de nous, meritent aumoins qu'on les escoute. Pour moy, elles emportent seulement l'inanité, mais elles l'emportent. Encores sont en poids, les opinions vulgaires & casuelles, autre chose, que rien, en nature. Et qui ne s'y laisse aller jusques là, tombe à l'avanture au vice de l'opiniastreté, pour eviter celuy de la superstition. b Les contradictions donc des jugemens, ne m'offencent, n'y m'alterent : elles m'esveillent seulement & m'exercent. Nous fuyons la correction, il s'y faudroit presenter & produire notamment quand elle vient par forme de conference, non de regence. A chaque opposition, on ne regarde pas si elle est juste ; mais, à tort, ou à droict,

comment on s'en deffera : Au lieu d'y tendre les bras, nous y tendons les griffes. Je souffrirois estre rudement heurté par mes amis, Tu es un sot, tu resves : J'aime entre les galans hommes, qu'on s'exprime courageusement : que les mots aillent où va la pensee. Il nous faut fortifier l'ouye, & la durcir, contre cette tendreur du son ceremonieux des parolles. J'aime une societé, & familiarité forte, & virile : Une amitié, qui se flatte en l'aspreté & vigueur de son commerce : comme l'amour, és morseures & esgratigneures sanglantes. c Elle n'est pas assez vigoureuse & genereuse, si elle n'est querelleuse : Si elle est civilisee & artiste : Si elle craint le heurt, & a ses allures contraintes. *Neque enim disputari sine reprehensione potest.* b Quand on me contrarie, on esveille mon attention, non pas ma cholere : je m'avance vers celuy qui me contredit, qui m'instruit. La cause de la verité, devroit estre la cause commune à l'un & à l'autre : Que respondra-il ? la passion du courroux luy a desja frappé le jugement : le trouble s'en est saisi, avant la raison. Il seroit utile, qu'on passast par gageure, la decision de nos disputes : qu'il y eust une marque materielle de nos pertes : afin que nous en tinssions estat, & que mon valet me peust dire : Il vous cousta l'annee passee cent escus, à vingt fois, d'avoir esté ignorant & opiniastre. b Je festoye & caresse la verité en quelque main que je la trouve, & m'y rends alaigrement, & luy tends mes armes vaincuës, de loing que je la vois approcher. c Et pourveu qu'on n'y procede d'une troigne trop imperieusement magistrale, je prends plaisir à estre reprins. Et m'accommode aux accusateurs, souvent plus, par raison de civilité, que par raison d'amendement : aymant à gratifier & à nourrir la liberté de m'advertir, par la facilité de ceder. Toutesfois il est malaisé d'y attirer les hommes de mon temps. Ils n'ont pas le courage de corriger, par ce qu'ils n'ont pas le courage de souffrir à l'estre : Et parlent tousjours avec dissimulation, en presence les uns des autres. Je prends si grand plaisir d'estre jugé & conneu, qu'il m'est comme indifferent, en quelle des deux formes je le soys. Mon imagination se contredit elle mesme si souvent, & condamne, que ce m'est tout un, qu'un autre le face : veu principalement que je ne donne à sa reprehension, que l'authorité que je veux. Mais je romps paille avec celuy, qui se tient si haut à la main : comme j'en connoy quelqu'un, qui plaint son advertissement, s'il n'en est creu : & prend à injure, si on estrive à le suivre. Ce que Socrates recueilloit tousjours riant, les contradictions, qu'on opposoit à son discours, on pourroit dire, que sa force en estoit cause : & que l'advantage ayant à tomber certainement de son costé, il les acceptoit, comme matiere de nouvelle victoire. Toutesfois nous voyons au rebours, qu'il n'est rien, qui nous y rende le sentiment si delicat, que l'opinion de la preeminence, & desdaing de l'adversaire. Et que par raison, c'est au foible plustost, d'accepter de bon gré les oppositions qui le redressent & rabillent. b Je cherche à la verité plus la frequentation de ceux qui me gourment, que de ceux qui me craignent. C'est un plaisir fade & nuisible, d'avoir affaire à gens qui nous admirent & facent place. Anthistenes commanda à ses enfans, de ne sçavoir jamais gré ny grace, à homme qui les louast. Je me sens bien plus fier, de la victoire que je gaigne sur moy, quand en l'ardeur mesme du combat, je me fais plier soubs la force de la raison de mon adversaire : que je ne me sens gré, de la victoire que je gaigne sur luy, par sa foiblesse. b En fin, je reçois & advouë toute sorte d'atteinctes qui sont de droict fil, pour foibles qu'elles soient : mais je suis par trop impatient, de celles qui se donnent sans forme. Il me chaut peu de la matiere, & me sont les opinions unes, & la

victoire du subject à peu pres indiffente. Tout un jour je contesteray paisiblement, si la conduicte du debat se suit avec ordre. c Ce n'est pas tant la force & la subtilité, que je demande, comme l'ordre. L'ordre qui se void tous les jours, aux altercations des bergers & des enfants de boutique : jamais entre nous. S'ils se detraquent, c'est en incivilité : si faisons nous bien. Mais leur tumulte & impatience, ne les dévoye pas de leur theme. Leur propos suit son cours. S'ils previennent l'un l'autre, s'ils ne s'attendent pas, au moins ils s'entendent. On respond tousjours trop bien pour moy, si on respond à ce que je dis. b Mais quand la dispute est trouble & des-reiglee, je quitte la chose, & m'attache à la forme, avec despit & indiscretion : & me jette à une façon de debattre, testue, malicieuse, & imperieuse, dequoy j'ay à rougir apres. c Il est impossible de traitter de bonne foy avec un sot. Mon jugement ne se corrompt pas seulement à la main d'un maistre si impetueux : mais aussi ma conscience. c Nos disputes devoient estre defenduës & punies, comme d'autres crimes verbaux. Quel vice n'esveillent elles & n'amoncellent, tousjours regies & commandees par la cholere ? Nous entrons en inimitié, premierement contre les raisons, & puis contre les hommes. Nous n'apprenons à disputer que pour contredire : & chascun contredisant & estant contredict, il en advient que le fruit du disputer, c'est perdre & aneantir la verité. Ainsi Platon en sa republique, prohibe cet exercice aux esprits ineptes & mal nays. b A quoy faire vous mettez vous en voye de quester ce qui est, avec celuy qui n'a ny pas, ny alleure qui vaille ? On ne fait point tort au subject, quand on le quitte, pour voir du moyen de le traicter. Je ne dis pas moyen scholastique & artiste, je dis moyen naturel, d'un sain entendement. Que sera-ce en fin ? l'un va en Orient, l'autre en Occident : Ils perdent le principal, & l'escartent dans la presse des incidens. Au bout d'une heure de tempeste, ils ne sçavent ce qu'ils cherchent : l'un est bas, l'autre haut, l'autre costier. Qui se prend à un mot & une similitude. Qui ne sent plus ce qu'on luy oppose, tant il est engagé en sa course, & pense à se suivre, non pas à vous. Qui se trouvant foible de reins, craint tout, refuse tout, mesle dez l'entree, & confond le propos : c ou sur l'effort du debat, se mutine à se taire tout plat : par une ignorance despite, affectant un orgueilleux mesprix : ou une sottement modeste fuitte de contention. b Pourveu que cettuy-cy frappe, il ne luy chaut combien il se descouvre : L'autre compte ses mots, & les poise pour raisons. Celuy-là ny employe que l'avantage de sa voix, & de ses poulmons. En voyla un qui conclud contre soy-mesme : & cettuy-cy qui vous assourdit de prefaces & digressions inutiles : c Cet autre s'arme de pures injures, & cherche une querelle d'Alemaigne, pour se deffaire de la societé & conference d'un esprit, qui presse le sien. b Ce dernier ne void rien en la raison, mais il vous tient assiegé sur la closture dialectique de ses clauses, & sur les formules de son art. b Or qui n'entre en deffiance des sciences, & n'est en doubte, s'il s'en peut tirer quelque solide fruict, au besoin de la vie : à considerer l'usage que nous en avons ? c *Nihil sanantibus litteris.* b Qui a pris de l'entendement en la logique ? où sont ses belles promesses ? c *Nec ad melius viuendum, nec ad commodius disserendum.* b Void-on plus de barbouillage au caquet des harangeres, qu'aux disputes publiques des hommes de cette profession ? J'aymeroy mieux, que mon fils apprint aux tavernes à parler, qu'aux escholes de la parlerie. Ayez un maistre és arts, conferez avec luy, que ne nous fait-il sentir cette excellence artificielle, & ne ravit les femmes, & les ignorans comme nous sommes, par l'admiration de la fermeté de ses raisons, de la beauté de son

ordre ? que ne nous domine-il & persuade comme il veut ? Un homme si avantageux en matiere, & en conduicte, pourquoy mesle-il à son escrime les injures, l'indiscretion & la rage ? Qu'il oste son chapperon, sa robbe, & son Latin, qu'il ne batte pas nos aureilles d'Aristote tout pur & tout creu, vous le prendrez pour l'un d'entre nous, ou pis. Il me semble de cette implication & entrelasseure du langage, par où ils nous pressent, qu'il en va comme des joueurs de passe-passe : leur soupplesse combat & force nos sens, mais elle n'esbranle aucunement nostre creance : hors ce bastelage, ils ne font rien qui ne soit commun & vil. Pour estre plus sçavans, ils n'en sont pas moins ineptes. b J'ayme & honore le sçavoir, autant que ceux qui l'ont. Et en son vray usage, c'est le plus noble & puissant acquest des hommes : Mais en ceux-là (& il en est un nombre infiny de ce genre) qui en establissent leur fondamentale suffisance & valeur : qui se rapportent de leur entendement à leur memoire, c *sub aliena vmbra latentes* : b & ne peuvent rien que par livre : je le hay, si je l'ose dire, un peu plus que la bestise. En mon pays, & de mon temps, la doctrine amande assez les bourses, nullement les ames. Si elle les rencontre mousses, elle les aggrave & suffoque : masse crue & indigeste : si desliees, elle les purifie volontiers, clarifie & subtilise jusques à l'exinanition. C'est chose de qualité à peu pres indifferente : tres-utile accessoire, à une ame bien nee, pernicieux à une autre ame & dommageable. Ou plustost, chose de tres-precieux usage, qui ne se laisse pas posseder à vil prix : en quelque main c'est un sceptre, en quelque autre, une marotte. Mais suyvons. b Quelle plus grande victoire attendez vous, que d'apprendre à vostre ennemy qu'il ne vous peut combattre ? Quand vous gaignez l'avantage de vostre proposition, c'est la verité qui gaigne : quand vous gaignez l'avantage de l'ordre, & de la conduitte, c'est vous qui gaignez. c Il m'est advis qu'en Platon & en Xenophon Socrates dispute plus, en faveur des disputants qu'en faveur de la dispute : & pour instruire Euthydemus & Protagoras de la connoissance de leur impertinence, plus que de l'impertinence de leur art. Il empoigne la premiere matiere, comme celuy qui a une fin plus utile que de l'esclaircir, à savoir esclaircir les esprits, qu'il prend à manier & exercer. b L'agitation & la chasse est proprement de nostre gibier, nous ne sommes pas excusables de la conduire mal & impertinemment : de faillir à la prise, c'est autre chose. Car nous sommes nais à quester la verité, il appartient de la posseder à une plus grande puissance. Elle n'est pas, comme disoit Democritus, cachee dans le fonds des abysmes : mais plustost eslevée en hauteur infinie en la connoissance divine. c Le monde n'est qu'une escole d'inquisition. b Ce n'est pas à qui mettra dedans, mais à qui fera les plus belles courses. Autant peut faire le sot, celuy qui dit vray, que celuy qui dit faux : car nous sommes sur la maniere, non sur la matiere du dire. Mon humeur est de regarder autant à la forme, qu'à la substance : autant à l'advocat qu'à la cause, comme Alcibiades ordonnoit qu'on fist. c Et tous les jours m'amuse à lire en des autheurs, sans soing de leur science : y cherchant leur façon, non leur subject. Tout ainsi que je poursuy la communication de quelque esprit fameux, non afin qu'il m'enseigne, mais afin que je le connoisse, & que le connoissant, s'il le vaut, je l'imite. b Tout homme peut dire veritablement, mais dire ordonnement, prudemment, & suffisamment, peu d'hommes le peuvent. Par ainsi la faulseté qui vient d'ignorance, ne m'offence point : c'est l'ineptie. J'ay rompu plusieurs marchez qui m'estoient utiles, par l'impertinence de la contestation de ceux, avec qui je marchandois. Je ne m'esmeus pas une fois l'an, des fautes

b Publiant & accusant mes imperfections, quelqu'un apprendra de les craindre. Les parties que j'estime le plus en moy, tirent plus d'honneur de m'accuser, que de me recommander. Voilà pourquoy j'y retombe, & m'y arreste plus souvent. Mais quand tout est compté, on ne parle jamais de soy, sans perte : Les propres condemnations sont tousjours accreues, les louanges mescrues. b Il en peut estre aucuns de ma complexion, qui m'instruis mieux par contrarieté que par similitude : & par fuite que par suitte. A cette sorte de discipline regardoit le vieux Caton, quand il dict, que les sages ont plus à apprendre des fols, que les fols des sages : Et cet ancien joueur de lyre, que Pausanias recite, avoir accoustumé contraindre ses disciples d'aller ouyr un mauvais sonneur, qui logeoit vis à vis de luy : où ils apprinssent à hayr ses desaccords & faulces mesures. L'horreur de la cruauté me rejecte plus avant en la clemence, qu'aucun patron de clemence ne me sçauroit attirer. Un bon escuyer ne redresse pas tant mon assiete, comme fait un procureur, ou un Venitien à cheval : Et une mauvaise façon de langage, reforme mieux la mienne, que ne fait la bonne. Tous les jours la sotte contenance d'un autre, m'advertit & m'advise. Ce qui poingd, touche & esveille mieux, que ce qui plaist. Ce temps est propre à nous amender à reculons, par disconvenance plus que par convenance ; par difference, que par accord. Estant peu apprins par les bons exemples, je me sers des mauvais : desquels la leçon est ordinaire : c je me suis efforcé de me rendre autant aggreable comme j'en voyoy de fascheux : aussi ferme, que j'en voyoy de mols : aussi doux, que j'en voyoy d'aspres : aussi bon, que j'en voyoy de meschants. Mais je me proposoy des mesures invincibles. b Le plus fructueux & naturel exercice de nostre esprit, c'est à mon gré la conference. J'en trouve l'usage plus doux, que d'aucune autre action de nostre vie. Et c'est la raison pourquoy, si j'estois à ceste heure forcé de choisir, je consentirois plustost, ce crois je, de perdre la veue, que l'ouyr ou le parler. Les Atheniens, & encore les Romains, conservoient en grand honneur cet exercice en leurs Academies. De nostre temps, les Italiens en retiennent quelques vestiges, à leur grand profit : comme il se void par la comparaison de nos entendemens aux leurs. L'estude des livres, c'est un mouvement languissant & foible qui n'eschauffe point : la où la conference, apprend & exerce en un coup. Si je confere avec une ame forte, & un roide jousteur, il me presse les flancs, me picque à gauche & à dextre : ses imaginations eslancent les miennes. La jalousie, la gloire, la contention, me poussent & rehaussent au dessus

b *Stercus cuíque suum bene olet.*

c Nos yeux ne voyent rien en derriere. Cent fois le jour, nous nous moquons de nous sur le subject de nostre voysin, & detestons en d'autres, les defauts qui sont en nous plus clairement : & les admirons d'une merveilleuse impudence & inadvertence. Encores hier je fus à mesmes, de veoir un homme d'entendement se moquant autant plaisamment que justement, de l'inepte façon d'un autre, qui rompt la teste à tout le monde du registre de ses genealogies & alliances, plus de moitié faulces (ceux-là se jettent plus volontiers sur tels sots propos, qui ont leurs qualitez plus doubteuses & moins seures) & luy s'il eust reculé sur soy, se fust trouvé non guere moins intemperant & ennuyeux à semer & faire valoir la prerogative de la race de sa femme. O importune presomption, de laquelle la femme se voit

armee par les mains de son mary mesme ! S'il entendoit du Latin, il luy faudroit dire,

c*Age si hæc non insanit satis sua sponte, instiga.*

c Je ne dis pas, que nul n'accuse, qui ne soit net : car nul n'accuseroit : voire ny net, en mesme sorte de tache. Mais j'entends, que nostre jugement chargeant sur un autre, duquel pour lors il est question, ne nous espargne pas, d'une interne & severe jurisdiction. C'est office de charité, que, qui ne peut oster un vice en soy, cherche ce neantmoins à l'oster en autruy : où il peut avoir moins maligne & revesche semence. Ny ne me semble responce à propos, à celuy, qui m'advertit de ma faute, dire qu'elle est aussi en luy. Quoy pour cela ? Tousjours l'advertissement est vray & utile. Si nous avions bon nez, nostre ordure nous devroit plus puïr, d'autant qu'elle est nostre. Et Socrates est d'advis, que qui se trouveroit coulpable, & son fils, & un estranger, de quelque violence & injure, devroit commencer par soy, à se presenter à la condamnation de la justice, & implorer, pour se purger, le secours de la main du bourreau : Secondement pour son fils : & dernierement pour l'estranger. Si ce precepte prend le ton un peu trop haut : au moins se doibt il presenter le premier, à la punition de sa propre conscience. b Les sens sont nos propres & premiers juges, qui n'apperçoivent les choses que par les accidents externes : & n'est merveille, si en toutes les pieces du service de nostre societé, il y a un si perpetuel, & universel meslange de ceremonies & apparences superficielles : si que la meilleure & plus effectuelle part des polices, consiste en celà. C'est tousjours à l'homme que nous avons affaire, duquel la condition est merveilleusement corporelle. Que ceux qui nous ont voulu bastir ces annees passees, un exercice de religion, si contemplatif & immateriel, ne s'estonnent point, s'il s'en trouve, qui pensent, qu'elle fust eschappée & fonduë entre leurs doigts, si elle ne tenoit parmy nous, comme marque, tiltre, & instrument de division & de part, plus que par soy-mesmes. Comme en la conference. La gravité, la robbe, & la fortune de celuy qui parle, donne souvent credit à des propos vains & ineptes : Il n'est pas à presumer, qu'un monsieur, si suivy, si redouté, n'aye au dedans quelque suffisance autre que populaire : & qu'un homme à qui on donne tant de commissions, & de charges, si desdaigneux & si morguant, ne soit plus habile, que cet autre, qui le saluë de si loing, & que personne n'employe. Non seulement les mots, mais aussi les grimaces de ces gens-là, se considerent & mettent en compte : chacun s'appliquant à y donner quelque belle & solide interpretation. S'ils se rabaissent à la conference commune ; & qu'on leur presente autre chose qu'approbation & reverence, ils vous assomment de l'authorité de leur experience : ils ont ouy, ils ont veu, ils ont faict, vous estes accablé d'exemples. Je leur dirois volontiers, que le fruict de l'experience d'un Chirurgien, n'est pas l'histoire de ses practiques, & se souvenir qu'il a guary quatre empestez & trois gouteux, s'il ne sçait de cet usage, tirer dequoy former son jugement, & ne nous sçait faire sentir, qu'il en soit devenu plus sage à l'usage de son art. c Comme en un concert d'instruments, on n'oit pas un leut, une espinette, & la flutte : on oyt une harmonie en globe : l'assemblage & le fruict de tout cet amas. Si les voyages & les charges les ont amendez, c'est à la production de leur entendement de le faire paroistre. Ce n'est pas assez de compter les experiences, il les faut poiser & assortir : & les faut avoir

digerees & alambiquees, pour en tirer les raisons & conclusions qu'elles portent. Il ne fut jamais tant d'historiens. Bon est-il tousjours & utile de les ouyr, car ils nous fournissent tout plein de belles instructions & loüables du magasin de leur memoire. Grande partie certes, au secours de la vie : Mais nous ne cherchons pas cela pour cette heure, nous cherchons si ces recitateurs & recueilleurs sont loüables eux-mesmes. c Je hay toute sorte de tyrannie, & la parliere, & l'effectuelle. Je me bande volontiers contre ces vaines circonstances, qui pipent nostre jugement par les sens : & me tenant au guet de ces grandeurs extraordinaires, ay trouvé que ce sont pour le plus, des hommes comme les autres :

c *Rarus enim fermè sensus communis in illa*
Fortuna.

c A l'advanture les estime lon, & apperçoit moindres qu'ils ne sont, d'autant qu'ils entreprennent plus, & se montrent plus, ils ne respondent point au faix qu'ils ont pris. Il faut qu'il y ayt plus de vigueur, & de pouvoir au porteur, qu'en la charge. Celuy qui n'a pas remply sa force, il vous laisse deviner, s'il a encore de la force au de-là, & s'il a esté essayé jusques à son dernier poinct : Celuy qui succombe à sa charge, il descouvre sa mesure, & la foiblesse de ses espaules. C'est pourquoy on void tant d'ineptes ames entre les sçavantes, & plus que d'autres : Il s'en fust faict des bons hommes de mesnage, bons marchans, bons artisans : leur vigueur naturelle estoit taillee à cette proportion. C'est chose de grand poix que la science, ils fondent dessoubs : Pour estaller & distribuer cette riche & puissante matiere ; pour l'employer & s'en ayder : leur engin n'a, ny assez de vigueur, ny assez de maniement. Elle ne peut qu'en une forte nature : or elles sont bien rares. c Et les foibles, dit Socrates, corrompent la dignité de la philosophie, en la maniant. Elle paroist & inutile & vicieuse, quand elle est mal estuyee. b Voila comment ils se gastent & affolent.

b *Humani qualis simulator simius oris,*
Quem puer arridens, pretioso stamine serum
Velauit, nudásque nates ac terga reliquit,
Ludibrium mensis.

b A ceux pareillement, qui nous regissent & commandent, qui tiennent le monde en leur main, ce n'est pas assez d'avoir un entendement commun : de pouvoir ce que nous pouvons. Ils sont bien loing au dessoubs de nous, s'ils ne sont bien loing au dessus. Comme ils promettent plus, ils doivent aussi plus : Et pourtant leur est le silence, non seulement contenance de respect & gravité, mais encore souvent de profit & de mesnage : Car Megabysus estant allé voir Apelles en son ouvrouer, fut long temps sans mot dire : & puis commença à discourir de ses ouvrages. Dont il reçeut cette rude reprimende : Tandis que tu as gardé silence, tu semblois quelque grande chose, à cause de tes cheines & de ta pompe : mais maintenant, qu'on t'a ouy parler, il n'est pas jusques aux garsons de ma boutique qui ne te mesprisent. Ces magnifiques atours, ce grand estat, ne luy permettoient point d'estre ignorant d'une ignorance populaire : & de parler impertinemment de la peinture : Il devoit maintenir muet, cette externe & presomptive suffisance. A combien de sottes ames en mon temps, a servy une mine froide & taciturne, de tiltre de prudence & de

capacité ? b Les dignitez, les charges, se donnent necessairement, plus par fortune que par merite : & a lon tort souvent de s'en prendre aux Roys. Au rebours c'est merveille qu'ils y ayent tant d'heur, y ayans si peu d'adresse :

c *Principis est uirtus maxima, nosse suos.*

b Car la nature ne leur a pas donné la veuë, qui se puisse estendre à tant de peuple, pour en discerner la precellence : & perser nos poitrines, ou loge la connoissance de nostre volonté & de nostre meilleure valeur. Il faut qu'ils nous trient par conjecture, & à tastons : par la race, les richesses, la doctrine, la voix du peuple : tres-foibles argumens. Qui pourroit trouver moyen, qu'on en peust juger par justice, & choisir les hommes par raison, establiroit de ce seul trait, une parfaite forme de police. b Ouy mais, il a mené à poinct ce grand affaire. C'est dire quelque chose : mais ce n'est pas assez dire. Car cette sentence est justement receuë, Qu'il ne faut pas juger les conseils par les evenements. c Les Carthaginois punissoient les mauvais advis de leurs Capitaines, encore qu'ils fussent corrigez par une heureuse yssuë. Et le peuple Romain a souvent refusé le triomphe à des grandes & tres-utiles victoires, par ce que la conduitte du chef ne respondoit point à son bon heur. b On s'apperçoit ordinairement aux actions du monde, que la fortune, pour nous apprendre, combien elle peut en toutes choses : & qui prent plaisir à rabatre nostre presomption : n'ayant peu faire les mal-habiles sages, elles les fait heureux, à l'envy de la vertu. Et se mesle volontiers à favoriser les executions, où la trame est plus purement sienne. D'où il se void tous les jours, que les plus simples d'entre nous, mettent à fin de tres-grandes besongnes & publiques & privees. Et comme Sirannez le Persien, respondit à ceux qui s'estonnoient comment ses affaires succedoient si mal, veu que ses propres estoient si sages : Qu'il estoit seul maistre de ses propos, mais du succez de ses affaires, c'estoit la fortune. Ceux-cy peuvent respondre de mesme : mais d'un contraire biais. La plus part des choses du monde se font par elles mesmes.

b *Fata uiam inueniunt.*

b L'issuë authorise souvent une tres-inepte conduite. Nostre entremise n'est quasi qu'une routine : & plus communement consideration d'usage, & d'exemple, que de raison. Estonné de la grandeur de l'affaire, j'ay autrefois sçeu par ceuz qui l'avoient mené à fin, leurs motifs & leur addresse : je n'y ay trouvé que des advis vulgaires : & les plus vulgaires & usitez, sont aussi peut estre, les plus seurs & plus commodes à la pratique, sinon à la montre : b Quoy si les plus plattes raisons, sont les mieux assises : les plus basses & lasches, & les plus battues, se couchent mieux aux affaires ? Pour conserver l'authorité du conseil des Roys, il n'est pas besoing que les personnes profanes y participent, & y voyent plus avant que de la premiere barriere. Il se doibt reverer à credit & en bloc, qui en veut nourrir la reputation. Ma consultation esbauche un peu la matiere, & la considere legerement par ses premiers visages : le fort, & principal de la besongne, j'ay accoustumé de le resigner au ciel,

b *Permitte diuis cætera.*

b L'heur & le mal'heur, sont à mon gré deux souveraines puissances. C'est imprudence, d'estimer que l'humaine prudence puisse remplir le rolle de la fortune. Et vaine est l'entreprise de celuy, qui presume d'embrasser & causes & consequences, & mener par la main, le progrez de son faict. Vaine sur tout aux deliberations guerrieres. Il ne fut jamais plus de circonspection & prudence militaire, qu'il s'en void par fois entre nous : Seroit-ce qu'on craind de se perdre en chemin, se reservant à la catastrophe de ce jeu ? b Je dis plus, que nostre sagesse mesme & consultation, suit pour la plus part la conduicte du hazard. Ma volonté & mon discours, se remue tantost d'un air, tantost d'un autre : & y a plusieurs de ces mouvemens, qui se gouvernent sans moy : Ma raison a des impulsions & agitations journallieres, c & casuelles :

b *Vertuntur species animorum, & pectora motus*
Nunc alios, alios dum nubila uentus agebat,
Concipiunt.

b Qu'on regarde qui sont les plus puissans aux villes, & qui font mieux leurs besongnes : on trouvera ordinairement, que ce sont les moins habiles : Il est advenu aux femmelettes, aux enfans, & aux insensez, de commander des grands estats, à l'esgal des plus suffisans Princes : c Et y rencontrent (dit Thucydides) plus ordinairement les grossiers que les subtils. b Nous attribuons les effects de leur bonne fortune à leur prudence.

c *ut quisque Fortuna utitur,*
Ita præcellet, atque exinde sapere illum omnes dicimus.

b Parquoy je dis bien, en toutes façons, que les evenemens, sont maigres tesmoings de nostre prix & capacité. b Or j'estois sur ce poinct, qu'il ne faut que voir un homme eslevé en dignité : quand nous l'aurions conneu trois jours devant, homme de peu, il coule insensiblement en nos opinions, une image de grandeur, de suffisance, & nous persuadons que croissant de train & de credit, il est creu de merite. Nous jugeons de luy non selon sa valeur : mais à la mode des getons, selon la prerogative de son rang. Que la chanse tourne aussi, qu'il retombe & se mesle à la presse : chacun s'enquiert avec admiration de la cause qui l'avoit guindé si haut. Est-ce luy ? faict on : n'y sçavoit il autre chose quand il y estoit ? les Princes se contentent ils de si peu ? nous estions vrayement en bonnes mains. C'est chose que j'ay veu souvent de mon temps. Voyre & le masque des grandeurs, qu'on represente aux comedies, nous touche aucunement & nous pippe. Ce que j'adore moy-mesmes aux Roys, c'est la foule de leurs adorateurs. Toute inclination & soubsmission leur est deue, sauf celle de l'entendement : Ma raison n'est pas duite à se courber & fleschir, ce sont mes genoux. b Melanthius interrogé ce qu'il luy sembloit de la tragedie de Dionysius : Je ne l'ay, dit-il, point veue, tant elle est offusquee de langage : Aussi la pluspart de ceux qui jugent les discours des grans, debvroient dire : Je n'ay point entendu son propos, tant il estoit offusqué de gravité, de grandeur, & de majesté. b Antisthenes suadoit un jour aux Atheniens, qu'ils commandassent, que leurs asnes fussent aussi bien employez au labourage des terres, comme estoyent les chevaux : sur quoy il luy fut respondu, que cet animal n'estoit pas nay à un tel service : C'est tout un, repliqua il, il n'y va que de vostre ordonnance : car les plus ignorans &

incapables hommes, que vous employez aux commandemens de vos guerres, ne laissent pas d'en devenir incontinent tres-dignes, par ce que vous les y employez. b A quoy touche l'usage de tant de peuples, qui canonizent le Roy, qu'ils ont faict d'entre eux, & ne se contentent point de l'honnorer, s'ils ne l'adorent. Ceux de Mexico, depuis que les ceremonies de son Sacre sont parachevees, n'osent plus le regarder au visage : ains comme s'ils l'avoient deifié par sa royauté, entre les serments qu'ils luy font jurer, de maintenir leur religion, leurs loix, leurs libertez, d'estre vaillant, juste & debonnaire : il jure aussi, de faire marcher le soleil en sa lumiere accoustumee : d'esgouster les nuees en temps opportun : courir aux rivieres leurs cours : & faire porter à la terre toutes choses necessaires à son peuple. b Je suis divers à cette façon commune : & me deffie plus de la suffisance, quand je la vois accompagnee de grandeur de fortune, & de recommandation populaire. Il nous fault prendre garde, combien c'est, de parler à son heure, de choisir son poinct, de rompre le propos, ou le changer, d'une authorité magistrale : de se deffendre des oppositions d'autruy, par un mouvement de teste, un sous-ris, ou un silence, devant une assistance, qui tremble de reverence & de respect. b Un homme de monstrueuse fortune, venant mesler son advis à certain leger propos, qui se demenoit tout laschement, en sa table, commença justement ainsi : Ce ne peut estre qu'un menteur ou ignorant, qui dira autrement que, &c. Suyvez cette poincte philosophique, un poignart à la main. b Voicy un autre advertissement, duquel je tire grand usage. C'est qu'aux disputes & conferences, tous les mots qui nous semblent bons, ne doivent pas incontinent estre acceptez. La plus part des hommes sont riches d'une suffisance estrangere. Il peut bien advenir à tel, de dire un beau traict, une bonne responce & sentence, & la mettre en avant, sans en connoistre la force. c Qu'on ne tient pas tout ce qu'on emprunte, à l'adventure se pourra-il verifier par moy-mesme. b Il n'y faut point tousjours ceder, quelque verité ou beauté qu'elle ait. Où il la faut combatre à escient, ou se tirer arriere, soubs couleur de ne l'entendre pas : pour taster de toutes parts, comment elle est logee en son autheur. Il peut advenir, que nous nous enferrons, & aydons au coup, outre sa portee. J'ay autrefois employé à la necessité & presse du combat, des revirades, qui ont faict faulcee outre mon dessein, & mon esperance. Je ne les donnois qu'en nombre, on les reçevoit en poix. Tout ainsi, comme quand je debats contre un homme vigoureux ; je me plais d'anticiper ses conclusions : je luy oste la peine de s'interpreter : j'essaye de prevenir son imagination imparfaicte encores & naissante : l'ordre & la pertinence de son entendement, m'advertit & menace de loing : de ces autres je fais tout le rebours, il ne faut rien entendre que par eux, ny rien presupposer. S'ils jugent en parolles universelles : Cecy est bon, cela ne l'est pas, & qu'ils rencontrent, voyez si c'est la fortune, qui rencontre pour eux. c Qu'ils circonscrivent & restreignent un peu leur sentence : Pourquoy c'est, par où c'est. Ces jugements universels, que je voy si ordinaires, ne disent rien. Ce sont gents, qui saluent tout un peuple, en foule & en troupe. Ceux qui en ont vraye connoissance, le saluent & remarquent nommement & particulierement. Mais c'est une hazardeuse entreprinse. D'où j'ay veu plus souvent que tous les jours, advenir que les esprits foiblement fondez, voulants faire les ingenieux à remarquer en la lecture de quelque ouvrage, le point de la beauté : arrester leur admiration, d'un si mauvais choix, qu'au lieu de nous apprendre l'excellence de l'autheur, ils nous apprennent

leur propre ignorance. Cette exclamation est seure : Voyla qui est beau : ayant ouy une entiere page de Vergile. Par là se sauvent les fins. Mais d'entreprendre à le suivre par espaulettes, & de jugement expres & trié, vouloir remarquer par où un bon autheur se surmonte : poisant les mots, les phrases, les inventions & ses diverses vertus, l'une apres l'autre : Ostez vous de là. *Videndum est non modò, quid quisque loquatur, sed etiam, quid quisque sentiat, atque etiam qua de causa quisque sentiat.* J'oy journellement dire à des sots, des mots non sots. b Ils disent une bonne chose sçachons jusques où ils la connoissent, voyons par où ils la tiennent. Nous les aydons à employer ce beau mot, & cette belle raison, qu'ils ne possedent pas, ils ne l'ont qu'en garde : ils l'auront produicte à l'avanture, & à tastons, nous la leur mettons en credit & en prix. b Vous leur prestez la main. A quoy faire ? Il ne vous en sçavent nul gré, & en deviennent plus ineptes. Ne les secondez pas, laissez les aller : ils manieront cette matiere, comme gens qui ont peur de s'eschauder, ils n'osent luy changer d'assiete & de jour, n'y l'enfoncer. Croullez la tant soit peu, elle leur eschappe : ils vous la quittent, toute forte & belle qu'elle est. Ce sont belles armes : mais elles sont mal emmanchees. Combien de fois en ay-je veu l'experience ? Or si vous venez à les esclaircir & confirmer, il vous saisissent & desrobent incontinent cet advantage de vostre interpretation : C'estoit ce que je voulois dire : voyla justement ma conception : si je ne l'ay ainsi exprimé, ce n'est que faute de langue. Souflez. Il faut employer la malice mesme, à corriger cette fiere bestise. c Le dogme d'Hegesias, qu'il ne faut ny hayr, ny accuser : ains instruire : a de la raison ailleurs. Mais icy, b c'est injustice & inhumanité de secourir & redresser celuy, qui n'en a que faire, & qui en vaut moins. J'ayme à les laisser embourber & empestrer encore plus qu'ils ne sont : & si avant, s'il est possible, qu'en fin ils se reconnoissent. b La sottise & desreglement de sens, n'est pas chose guerissable par un traict d'advertissement. c Et pouvons proprement dire de cette reparation, ce que Cyrus respond à celuy, qui le presse d'enhorter son ost, sur le point d'une bataille : Que les hommes ne se rendent pas courageux & belliqueux sur le champ, par une bonne harangue : non plus qu'on ne devient incontinent musicien, pour ouyr une bonne chanson. Ce sont apprentissages, qui ont à estre faicts avant la main, par longue & constante institution. b Nous devons ce soing aux nostres, & certe assiduité de correction & d'instruction : mais d'aller prescher le premier passant, & regenter l'ignorance ou ineptie du premier rencontré, c'est un usage auquel je veux grand mal. Rarement le fais-je, aux propos mesme qui se passent avec moy, & quitte plustost tout, que de venir à ses instructions reculees & magistrales. c Mon humeur n'est propre, non plus à parler qu'à escrire, pour les principians. b Mais aux choses qui se disent en commun, ou entre autres, pour faulces & absurdes que je les juge, je ne me jette jamais à la traverse, ny de parole ny de signe. Au demeurant rien ne me despite tant en la sottise, que, dequoy elle se plaist plus, que aucune raison ne se peut raisonnablement plaire. b C'est mal'heur, que la prudence vous deffend de vous satisfaire & fier de vous, & vous en envoye tousjours mal content & craintif : là où l'opiniastreté & la temerité, remplissent leurs hostes d'esjouissance & d'asseurance. C'est au plus mal habiles de regarder les autres hommes par dessus l'espaule, s'en retournans tousjours du combat, pleins de gloire & d'allegresse. Et le plus souvent encore cette outrecuidance de langage & gayeté de visage, leur donne gaigné, à l'endroit de l'assistance, qui est communément foible &

incapable de bien juger, & discerner les vrays advantages. c L'obstination & ardeur d'opinion, est la plus seure preuve de bestise. Est il rien certain, resolu, dedeigneux, contemplatif, serieux, grave, comme l'asne ? b Pouvons nous pas mesler au tiltre de la conference & communication, les devis poinctus & coupez que l'allegresse & la privauté introduit entre les amis, gaussans & gaudissans plaisamment & vivement les uns les autres ? Exercice auquel ma gayeté naturelle me rend assez propre : Et s'il n'est aussi tendu & serieux que cet autre exercice que je viens de dire, il n'est pas moins aigu & ingenieux, c ny moins profitable, comme il sembloit à Lycurgus. b Pour mon regard j'y apporte plus de liberté que d'esprit, & y ay plus d'heur que d'invention : mais je suis parfaict en la souffrance : car j'endure la revenche, non seulement aspre, mais indiscrette aussi, sans alteration. Et à la charge qu'on me fait, si je n'ay dequoy repartir brusquement sur le champ, je ne vay pas m'amusant à suivre cette poincte, d'une contestation ennuyeuse & lasche, tirant à l'opiniastreté : Je la laisse passer, & baissant joyeusement les oreilles, remets d'en avoir ma raison à quelque heure meilleure : Il n'est pas marchant qui tousjours gaigne. La plus part changent de visage, & de voix, où la force leur faut : & par une importune cholere, au lieu de se venger, accusent leur foiblesse, ensemble & leur impatience. En cette gaillardise nous pinçons par fois des cordes secrettes de nos imperfections, lesquelles, rassis, nous ne pouvons toucher sans offense : & nous entr'advertissons utilement de nos deffauts. b Il y a d'autres jeux de main, indiscrets & aspres, à la Françoise : que je hay mortellement : J'ay la peau tendre & sensible : J'en ay veu en ma vie, enterrer deux Princes de nostre sang royal. c Il fait laid se battre en s'esbatant. b Au reste, quand je veux juger de quelqu'un, je luy demande, combien il se contente de soy : jusques où son parler où sa besongne luy plaist. Je veux eviter ces belles excuses, Je le fis en me jouant :

b *Ablatum mediis opus est incudibus istud :*

b je n'y fus pas une heure : je ne l'ay reveu depuis. Or dis-je, laissons donc ces pieces, donnez m'en une qui vous represente bien entier, par laquelle il vous plaise qu'on vous mesure. Et puis : que trouvez vous le plus beau en vostre ouvrage ? est-ce ou cette partie, ou cette cy ? la grace, ou la matiere, ou l'invention, ou le jugement, ou la science. Car ordinairement je m'apperçoy, qu'on faut autant à juger de sa propre besongne, que de celle d'autruy : Non seulement pour l'affection qu'on y mesle : mais pour n'avoir la suffisance de la connoistre & distinguer. L'ouvrage de sa propre force, & fortune peut seconder l'ouvrier & le devancer outre son invention, & connoissance. Pour moy, je ne juge la valeur d'autre besongne, plus obscurement que de la mienne : & loge les Essais tantost bas, tantost haut, fort inconstamment & doubteusement. b Il y a plusieurs livres utiles à raison de leurs sujets, desquels l'autheur ne tire aucune recommandation : Et des bons livres, comme des bons ouvrages, qui font honte à l'ouvrier. J'escriray la façon de nos convives, & de nos vestemens : & l'escriray de mauvaise grace : je publiray les edicts de mon temps, & les lettres des Princes qui passent és mains publiques : je feray un abbregé sur un bon livre (& tout abbregé sur un bon livre est un sot abbregé) lequel livre viendra à se perdre : & choses semblables. La posterité retirera utilité singuliere de telles compositions : moy quel honneur, si ce n'est de ma bonne fortune ? Bonne part des livres fameux, sont de cette condition. b

Quand je leuz Philippes de Comines, il y a plusieurs annees, tresbon autheur certes ; j'y remarquay ce mot pour non vulgaire : Qu'il se faut bien garder de faire tant de service à son maistre, qu'on l'empesche d'en trouver la juste recompence. Je devois louer l'invention, non pas luy. Je la rencontray en Tacitus, il n'y a pas long temps : *Beneficia eò vsque læta sunt, dum videntur exolui posse, vbi multum anteuenere, pro gratia odium redditur.* c Et Seneque vigoureusement. *Nam qui putat esse turpe non reddere, non vult esse cui reddat.* Q. Cicero d'un biais plus lasche : *Qui se non putat satisfacere, amicus esse nullo modo potest.* b Le subject selon qu'il est, peut faire trouver un homme sçavant & memorieux : mais pour juger en luy les parties plus siennes, & plus dignes, la force & beauté de son ame : il faut sçavoir ce qui est sien, & ce qui ne l'est point : & en ce qui n'est pas sien, combien on luy doibt en consideration du choix, disposition, ornement, & langage qu'il a forny. Quoy, s'il y a emprunté la matiere, & empiré la forme ? comme il advient souvent. Nous autres qui avons peu de practique avec les livres, sommes en cette peine : que quand nous voyons quelque belle invention en un poete nouveau, quelque fort argument en un prescheur, nous n'osons pourtant les en louer, que nous n'ayons prins instruction de quelque sçavant, si cette piece leur est propre, ou si elle est estrangere. Jusques lors je me tiens tousjours sur mes gardes. b Je viens de courre d'un fil, l'histoire de Tacitus (ce qui ne m'advient guere, il y a vingt ans que je ne mis en livre, une heure de suitte) & l'ay faict, à la suasion d'un gentil-homme que la France estime beaucoup : tant pour sa valeur propre, que pour une constante forme de suffisance, & bonté, qui se void en plusieurs freres qu'ils sont. Je ne sçache point d'autheur, qui mesle à un registre public, tant de consideration des mœurs, & inclinations particulieres. c Et me semble le rebours, de ce qu'il luy semble à luy : qu'ayant specialement à suivre les vies des Empereurs de son temps, si diverses & extremes, en toute sorte de formes : tant de notables actions, que nommément leur cruauté produisit en leurs subjects : il avoit une matiere plus forte & attirante, à discourir & à narrer, que s'il eust eu à dire des batailles & agitations universelles. Si que souvent je le trouve sterile, courant par dessus ces belles morts, comme s'il craignoit nous fascher de leur multitude & longueur. b Cette forme d'histoire, est de beaucoup la plus utile : Les mouvemens publics, dependent plus de la conduite de la fortune, les privez de la nostre. C'est plustost un jugement, que deduction d'histoire : il y a plus de preceptes, que de contes : ce n'est pas un livre à lire, c'est un livre à estudier & apprendre : il est si plein de sentences, qu'il y en a à tort & à droict : c'est une pepiniere de discours ethiques, & politiques, pour la provision & ornement de ceux, qui tiennent quelque rang au maniement du monde. Il plaide tousjours par raisons solides & vigoureuses, d'une façon poinctue, & subtile : suivant le stile affecté du siecle : Ils aimoient tant à s'enfler, qu'où ils ne trouvoient de la poincte & subtilité aux choses, ils l'empruntoient des parolles. Il ne retire pas mal à l'escrire de Seneque. Il me semble plus charnu, Seneque plus aigu. Son service est plus propre à un estat trouble & malade, comme est le nostre present : vous diriez souvent qu'il nous peind & qu'il nous pinse. Ceux qui doubtent de sa foy, s'accusent assez de luy vouloir mal d'ailleurs. Il a les opinions saines, & pend du bon party aux affaires Romaines. Je me plains un peu toutes-fois, dequoy il a jugé de Pompeius plus aigrement, que ne porte l'advis des gens de bien, qui ont vescu & traité avec luy : de l'avoir estimé du tout pareil à Marius & à Sylla, sinon d'autant qu'il estoit plus

couvert. On n'a pas exempté d'ambition, son intention au gouvernement des affaires, n'y de vengeance : & ont crainct ses amis mesmes, que la victoire l'eust emporté outre les bornes de la raison : mais non pas jusques à une mesure si effrenee : Il n'y a rien en sa vie, qui nous ait menassé d'une si expresse cruauté & tyrannie. Encores ne faut-il pas contrepoiser le souspçon à l'evidence : ainsi je ne l'en crois pas, que ses narrations soient naifves & droites, il se pourroit à l'avanture argumenter de cecy mesme : Qu'elles ne s'appliquent pas tousjours exactement aux conclusions de ses jugements : lesquels il suit selon la pente qu'il y a prise, souvent outre la matiere qu'il nous montre : laquelle il n'a daigné incliner d'un seul air. Il n'a pas besoing d'excuse, d'avoir approuvé la religion de son temps, selon les loix qui luy commandoient, & ignoré la vraye. Cela, c'est son malheur, non pas son deffaut. b J'ay principalement consideré son jugement, & n'en suis pas bien esclaircy par tout. Comme ces mots de la lettre que Tibere vieil & malade, envoyoit au Senat : Que vous escriray-je messieurs, ou comment vous escriray-je, ou que ne vous escriray-je point, en ce temps ? Les dieux, & les deesses me perdent pirement, que je ne me sens tous les jours perir, si je le sçay. Je n'apperçoy pas pourquoy il les applique si certainement, à un poignant remors qui tourmente la conscience de Tibere : Aumoins lors que j'estois à mesme, je ne le vis point. b Cela m'a semblé aussi un peu lasche, qu'ayant eu à dire, qu'il avoit exercé certain honnorable magistrat à Rome, il s'aille excusant que ce n'est point par ostentation, qu'il l'a dict : Ce traict me semble bas de poil, pour une ame de sa sorte : Car le n'oser parler rondement de soy, accuse quelque faute de cœur : Un jugement roide & hautain, & qui juge sainement, & seurement : il use à toutes mains, des propres exemples, ainsi que de chose estrangere : & tesmoigne franchement de luy, comme de chose tierce : Il faut passer par dessus ces regles populaires, de la civilité, en faveur de la verité, & de la liberté. c J'ose non seulement parler de moy : mais parler seulement de moy. Je fourvoye quand j'escry d'autre chose, & me desrobe à mon subject : je ne m'aime pas si indiscretement, & ne suis si attaché & meslé à moy, que je ne me puisse distinguer & considerer à quartier : comme un voisin, comme un arbre. C'est pareillement faillir, de ne veoir pas jusques où on vaut, ou d'en dire plus qu'on n'en void. Nous devons plus d'amour à Dieu, qu'à nous, & le connoissons moins, & si en parlons tout nostre saoul. b Si ses escrits rapportent aucune chose de ses conditions : c'estoit un grand personnage, droicturier, & courageux, non d'une vertu superstitieuse, mais philosophique & genereuse. On le pourra trouver hardy en ses tesmoignages : Comme où il tient, qu'un soldat portant un fais de bois, ses mains se roidirent de froid, & se collerent à sa charge, si qu'elles y demeurerent attachees & mortes, s'estants departies des bras. J'ay accoustumé en telles choses, de plier sous l'authorité de si grands tesmoings. b Ce qu'il dit aussi, que Vespasien, par la faveur du Dieu Serapis, guarit en Alexandrie une femme aveugle, en luy oignant les yeux de sa salive : & je ne sçay quel autre miracle : il le faict par l'exemple & debvoir de tous bons historiens. Ils tiennent registres des evenements d'importance : Parmy les accidens publics, sont aussi les bruits & opinions populaires. C'est leur rolle, de reciter les communes creances, non pas de les regler. Cette part touche les Theologiens, & les Philosophes directeurs des consciences. Pourtant tressagement, ce sien compagnon & grand homme comme luy : *Equidem plura transcribo quàm credo : Nam nec affirmare sustineo, de quibus dubito, nec subducere quæ accepi.* c & l'autre : *Hæc neque*

affirmare neque refellere operæ precium est : famæ rerum standum est. Et escrivant en un siecle, auquel la creance des prodiges commençoit à diminuer, il dit ne vouloir pourtant laisser d'inserer en ses annales, & donner pied à chose receue de tant de gens de bien, & avec si grande reverence de l'antiquité. b C'est tresbien dict. Qu'ils nous rendent l'histoire, plus selon qu'ils reçoivent, que selon qu'ils estiment. Moy qui suis Roy de la matiere que je traicte, & qui n'en dois compte à personne, ne m'en crois pourtant pas du tout : Je hazarde souvent des boutades de mon esprit, desquelles je me deffie : c & certaines finesses verbales dequoy je secoue les oreilles : b mais je les laisse courir à l'avanture, c je voys qu'on s'honore de pareilles choses : ce n'est pas à moy seul d'en juger. Je me presente debout ; & couché ; le devant & le derriere ; à droitte & à gauche ; & en touts mes naturels plis. b Les esprits, voire pareils en force, ne sont pas tousjours pareils en application & en goust. b Voila ce que la memoire m'en presente en gros, & assez incertainement. Tous jugemens en gros, sont lasches & imparfaicts.